Traducción de referencia al español

Victoria

Traducción automática no oficial. Requiere revisión técnica y lingüística.

Esta traducción no constituye un nuevo certificado del fabricante.

Traducción basada en el documento original. Se conservan marcas, modelos, códigos y valores técnicos.

Texto redistribuido para evitar recortes. Las ilustraciones, los esquemas y la maquetación original se conservan en el documento original completo.

ID: pdf_79ae757647a91610335e

SHA-256: 79ae757647a91610335e29ce45037b1e9bd408f27d00e9524bc49a5dcd8dfc78

Página original 1

Texto original	Español
EC DECLARATION OF CONFORMITY	DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CE
Herewith we,	Por la presente nosotros,
VICTORIA-05 Ltd.	VICTORIA-05 Ltd.
1B Ivan Momchilov Str.	1B Ivan Momchilov Str.
5100 Gorna Oryahovitsa	5100 Gorna Oryahovitsa
Republic of Bulgaria	República de Bulgaria
declare at own responsibility that roomheater fired by solid fuel Triumph F is produced in the presence of technical documentation for internal design control and meets the requirements of:	Declaramos bajo nuestra propia responsabilidad que el calefactor de ambiente alimentado por combustible sólido Triumph F se produce en presencia de documentación técnica para el control interno del diseño y cumple con los requisitos de:
Commission Regulations:	Reglamento de la Comisión:
Implementing Directive 2009/125/EC of the European Parliament and of the Council with regard to ecodesign requirements for solid fuel local space heaters.	Transposición de la Directiva 2009/125/CE del Parlamento Europeo y del Consejo en lo que respecta a los requisitos de diseño ecológico para los calefactores locales de combustible sólido.
Supplementing Directive 2010/30/EU of the European Parliament and of the Council with regard to the energy labelling of local space heaters.	Complementa la Directiva 2010/30/UE del Parlamento Europeo y del Consejo en lo que respecta al etiquetado energético de los calefactores eléctricos.
Technical standards and specifications:	Normas y especificaciones técnicas:
Residential solid fuel burning appliances- Part 1: General requirements and test methods.	Aparatos residenciales que queman combustible sólido - Parte 1: Requisitos generales y métodos de ensayo.
EN 16510-1:2023	EN 16510-1:2023
Residential solid fuel burning appliances- Part 2-1: Roomheaters.	Aparatos residenciales que queman combustible sólido - Parte 2-1: Calentadores de ambiente.
EN 16510-2-1:2023	EN 16510-2-1:2023
Dimitar	Dimitar
Digitally signed	Digitally signed
by Dimitar	by Dimitar
Ivanov	Ivanov
Ivanov Nenov	Ivanov Nenov
Date: 2025.12.19	Date: 2025.12.19
Nenov	Nenov
10:08:48 +02'00'	10:08:48 +02'00'
(Dimitar Nenov)	(Dimitar Nenov)
Gorna Oryahovitsa	Gorna Oryahovitsa

Texto original	Español
Regulation (EU) 2015/1185	Reglamento (UE) 2015/1185
Regulation (EU) 2015/1186	Reglamento (UE) 2015/1186
Manager:	Gerente: .....
29.10.2025	29.10.2025

EC DECLARATION OF CONFORMITY

Herewith we,

VICTORIA-05 Ltd.
1B Ivan Momchilov Str.
5100 Gorna Oryahovitsa
Republic of Bulgaria

declare at own responsibility that roomheater fired by solid fuel **Triumph F** is produced in the presence of technical documentation for internal design control and meets the requirements of:

Commission Regulations:

Regulation (EU) 2015/1185	Implementing Directive 2009/125/EC of the European Parliament and of the Council with regard to ecodesign requirements for solid fuel local space heaters.
Regulation (EU) 2015/1186	Supplementing Directive 2010/30/EU of the European Parliament and of the Council with regard to the energy labelling of local space heaters.

Technical standards and specifications:

EN 16510-1:2023	Residential solid fuel burning appliances- Part 1: General requirements and test methods.
EN 16510-2-1:2023	Residential solid fuel burning appliances- Part 2-1: Roomheaters.

Dimitar Ivanov Nenov
Digitally signed by Dimitar Ivanov Nenov
Date: 2025.12.19 10:08:48 +02'00'

29.10.2025
Gorna Oryahovitsa

Manager: .....
(Dimitar Nenov)

CE